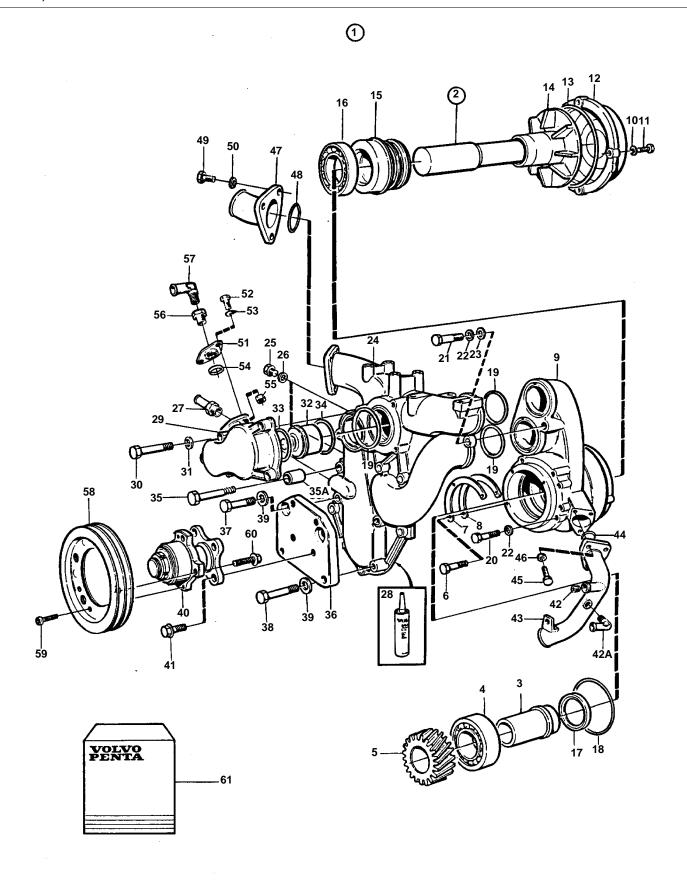
TAD1030V, TWD1031VE





TAD1030V, TWD1031VE

REF PART NO. QTY DES 1 1675945 1 Water pump 20431484 1 Circulation pump, empty 3803537 1 Circ. pump, empty 2 1675947 1 Shaft 3184813 1 Shaft 3 1 Ball bearing 4 181286 1 Ball bearing 5 470265 1 Gear 6 940100 3 Screw 7 1545359 1 Lock washe 8 1545358 1 Lock washe 9 1 Housing 10 941906 4 Spring wash 11 955513 4 Screw 12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1	xch, exch spindle 3 01 45-01-EN er er her	REPL BY 20431484 REPL BY 3184813, Replaced by shaft 3184813 and bearing 184831. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
20431484	xch, exch spindle 3 01 45-01-EN er er her	REPL BY 3184813, Replaced by shaft 3184813 and bearing 184831. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
3803537 1 Circ. pump, e 2 1675947 1 · Shaft 3184813 1 · Shaft 3	xch, exch spindle 3 01 45-01-EN er er her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
2 1675947 1 · Shaft 3184813 1 · Shaft 3	epindle 3 01 45-01-EN er er her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
3	9 01 45-01-EN er er her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
4 181286 1 Ball bearing 5 470265 1 Gear 6 940100 3 Screw 7 1545359 1 Lock washe 8 1545358 1 Lock washe 9 1 Housing 10 941906 4 Spring wash 11 955513 4 Screw 12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe	9 01 45-01-EN er er her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
5 470265 1 - Gear 6 940100 3 - Screw 7 1545359 1 - Lock washe 8 1545358 1 - Lock washe 9 1 - Housing 10 941906 4 - Spring wash 11 955513 4 - Screw 12 469418 1 - Cover 13 925262 1 - O-ring 14 1675944 1 - Impeller 15 1676561 1 - Sealing ring 16 184816 1 - Ball bearing 17 978293 1 - Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer <	01 45-01-EN er er her	Timing Gears, 71, 100, 121 Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
- Bulletin 45- 6 940100 3 - Screw 7 1545359 1 - Lock washe 8 1545358 1 - Lock washe 9 1 - Housing 10 941906 4 - Spring wash 11 955513 4 - Screw 12 469418 1 - Cover 13 925262 1 - O-ring 14 1675944 1 - Impeller 15 1676561 1 - Sealing ring 16 184816 1 - Ball bearing 17 978293 1 - Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
6 940100 3 · Screw 7 1545359 1 · Lock washe 8 1545358 1 · Lock washe 9 1 · Housing 10 941906 4 · Spring wash 11 955513 4 · Screw 12 469418 1 · Cover 13 925262 1 · O-ring 14 1675944 1 · Impeller 15 1676561 1 · Sealing ring 16 184816 1 · Ball bearing 17 978293 1 · Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
7 1545359 1 · Lock washer 8 1545358 1 · Lock washer 9 1 · Housing 10 941906 4 · Spring wash 11 955513 4 · Screw 12 469418 1 · Cover 13 925262 1 · O-ring 14 1675944 1 · Impeller 15 1676561 1 · Sealing ring 16 184816 1 · Ball bearing 17 978293 1 · Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washer 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
8 1545358 1 Lock washed 9 1 Housing 10 941906 4 Spring wash 11 955513 4 Screw 12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket	her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
9	her	Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
10 941906 4 Spring wash 11 955513 4 Screw 12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
11 955513 4 Screw 12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
12 469418 1 Cover 13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
13 925262 1 O-ring 14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
14 1675944 1 Impeller 15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 184831 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
15 1676561 1 Sealing ring 16 184816 1 Ball bearing 184831 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484. Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
16 184816 1 Ball bearing 184831 1 Ball bearing 17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276814 for water pump 1675945. For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
184831 1 • Ball bearing 17 978293 1 • Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		For shaft 3184813. Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
17 978293 1 Sealing ring 18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
18 925257 1 O-ring 19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		
19 1664473 3 O-ring 20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		
20 955542 4 Screw 21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
21 955535 1 Screw 22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		moladed in repair kit 27 0000 for water pump 20 for for.
22 942336 5 Spring washe 23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co		
23 940097 1 Washer 24 8194543 1 Thermostat he 25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	r	
24 8194543 1 Thermostat hermostat hermos	(1	
25 960632 2 Plug 26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	ousing	
26 11998 2 Gasket 27 479974 1 Nipple, Oil co	ousing	
27 479974 1 Nipple, Oil co		
	oler 3137	
20	olei 3137	304ml
1161277 X Sealant		10a
	r	ALT, Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
423351 1 Gasket, pape 29 422730 1 Cover	'	ALT, iliciaded in repair kit 270930 for water pump 20431404.
30 940186 5 Screw		
	:1	75°C 500 TWD4024V5
32 3839110 1 Thermostat		75°C FOR TWD1031VE 86°C FOR TAD1030V
8149186 1 Thermostat		
33 1544410 1 Sealing ring		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
34 1544710 1 Sealing ring		1 E4mm
35 955537 6 Screw	attaahmant	L=51mm
940156 1 Screw, cable		L=89mm
35A 820916 1 Spacer sleeve attachmen 36 865592 1 Bracket		L=38mm
		1_102mm
37 955544 2 Screw		L=102mm
38 955537 2 Screw	-	L=51mm
39 942336 4 Spring washe	H .	
40 1675786 1 Hub		
41 965185 4 Flange screw		
42 479977 1 Plug	100	
42A 1 Elbow nipple	196	
43 866261 1 Coolant pipe		In about of the man attribute OTODOO (
44 975673 1 O-ring		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
45 955525 3 Screw		
46 941907 3 Spring washe		
47 11031792 1 Connection p	ipe	
48 925255 1 O-ring		
49 940135 3 Screw		
50 941907 3 Spring washe		

7738460 - 26 - 3190 15311 Upd: 2006-11-24

TAD1030V, TWD1031VE

REF	PART NO.	QTY	DESCRIPTION	SEE SEC.	NOTES
51	843908		Flange	J_L JLU.	HOILO
52	940135	2	Screw		
52	044007	2	Chrisa washar		
53	941907		Screw Spring washer O-ring		In all the district of the control o
54	469477	1	O-ring		Included in repair kit 276936 for water pump 20431484.
55	955826	2	Nut		
56	479954	1	Nipple		
57	947681	1	Elbow nipple, air venting		
58	1675847	1	Pulley		D=184mm
	1675846	1	Pullev		D=167mm
59	969407	2	Screw Flange screw, fan hub		
60	947760	4	Flange screw fan hub	196	
61	276936	1	Repair kit, water pump	100	
-01	270330	<u>'</u>	Repair kit, water pump		
	00 00 040			45044	Un de 2000 44 2